



éditorial

Vivre ensemble!

Voici une dizaine d'années, il fallait un brin d'utopie pour imaginer les forces régionales se rassembler autour d'un projet de fusion de la couronne Delémontaine.

Le réalisme a voulu que les villages de Rossemaison, Châtillon, Vellerat, Courrendlin et Rebeuvelier tentent une fusion des cinq localités concernées.

Finalement, Châtillon et Rossemaison ont choisi de rester indépendants, alors que Courrendlin, Vellerat et Rebeuvelier ont uni leur destin pour ne former plus qu'une commune à partir du 1^{er} janvier 2019.

Toutes ces années vouées à la construction de cette nouvelle commune ont permis de tisser les liens indispensables à la réussite de l'opération.

Écouter, échanger, entendre les préoccupations, les soucis, les appréhensions à dissiper, avec respect des différences, cette exigence a occupé les Autorités communales durant la première législature, notamment lorsqu'il s'est agi d'uniformiser tous les anciens règlements.

La construction de la nouvelle commune s'est donc réalisée en respectant les institutions qui nous régissent et en défendant les intérêts de nos citoyens.

Certes, une mise en commun des réalités de chaque village nous a parfois soumis à des tracasseries que le Conseil communal a su surmonter avec philosophie et pragmatisme.

De très gros projets à réaliser dans le village de Courrendlin, lequel s'était considérablement agrandi, impactent actuellement la charge financière de la commune, incitant les autorités à une gestion rigoureuse des finances de la commune.

Rappelons que le premier bâtiment du complexe scolaire des écoles est en fonction depuis octobre 2023. Le second devrait être érigé au printemps 2025 et avancer parallèlement à la réfection des berges de la Birse.

Faire référence à ces travaux, c'est bien sûr susciter le questionnement des citoyens de Rebeuvelier et de Vellerat quant aux travaux qui devront aussi se réaliser dans leur village, concernant la réfection des routes et assainir les infrastructures correspondantes.

Il est donc indispensable que le Conseil communal donne des signes de prise en compte des besoins légitimes de ces deux communautés villageoises et garantisse un équi-

libre digne du funambule.

Je me suis personnellement investi dans ce processus, conscient que la mise en commun des ressources humaines et matérielles ne se réalise pas sans écueils et nécessite une écoute permanente de nos populations.

Aujourd'hui, je passe donc le flambeau à de nouvelles forces qui sauront sans aucun doute faire vivre et répondre aux attentes des habitants de nos trois villages.

Je félicite donc les personnes qui veulent encore s'engager avec dévouement pour la cause publique qui doit trouver des réponses à une société parfois vacillante dans un monde bien chahuté!

Merci et bonne route à toutes les personnes côtoyées durant mon mandat politique. J'ai beaucoup appris de leurs expériences et connaissances, et me suis surtout enrichi de leur amitié!

Bonne route et plein succès aux autorités de demain! Bonne route aux habitants des trois villages réunis dans la nouvelle entité, dans le respect du Vivre Ensemble!

Vincent Eggenschwiler,
conseiller communal



Cette rubrique relate les principaux dossiers qui sont traités par le Conseil communal. Les séances se tiennent tous les lundis sous la présidence de M. Joël Burkhalter, Maire.

Informations sur
www.courendlin.ch



échos

du conseil
communal

Assemblée communale

La prochaine assemblée communale est fixée au lundi 9 décembre 2024 à Courrendlin (Halle de gymnastique).

Aménagement local

Suite à la séance d'information liée à la révision du plan d'aménagement local (PAL), le rapport d'opportunité a été remis courant octobre dernier au service cantonal concerné pour examen préalable et autorisation de dépôt public.

Complexe scolaire

Le permis de construire concernant la phase B du complexe a été déposé et est en phase d'examen auprès des services cantonaux.

Place de jeux

Le Conseil communal a récemment retenu une variante pour réhabiliter les places de jeux et un mandat a été donné à une société de paysagisme pour réaliser les travaux et ainsi déposer les demandes d'autorisation nécessaires.

Traversée du village

Le dépôt public du dossier «Traversée du village» est échu. Les oppositions enregistrées durant le délai de publication seront traitées prochainement et le dossier sera remis aux instances cantonales pour le suivi de la procédure.

Mémo-Déchets

Les citoyens de la commune recevront prochainement le mémo-déchets 2025. Il sera également disponible sur le site internet communal www.courendlin.ch ou via l'application : www.memodechets.ch/MemoDechets/Courendlin.

Ramassage des déchets verts dès 2025 Report du ramassage au porte-à-porte

En raison du retard de l'ouverture du Centre de Collecte et de Valorisation (CCV) de Delémont et pour donner suite aux nombreuses réactions et interrogations des citoyens de la Commune, le Conseil communal a décidé de reporter la mise en œuvre du ramassage des déchets verts au porte-à-porte à 2026.

Ainsi, la déchetterie communale continuera de proposer toutes les prestations actuelles, ceci jusqu'à nouvel avis!

L'ensemble de la population recevra en temps voulu une nouvelle communication détaillée concernant la gestion des déchets dans sa globalité, ceci en tenant compte des incidences de l'ouver-

ture du CCV prévu par le SEOD courant 2026.

Cette communication sera complétée par une séance d'information qui sera convoquée courant 2025.



Initiation aux gestes de premiers secours



Les 5 et 9 octobre derniers, des enfants du village ont pu s'initier aux gestes de premiers secours; en effet, l'association de parents d'élèves (APE) de Courrendlin s'est approchée de la Fondation RéaJura Cœur pour mettre en place une série de cours, destinés aux enfants de 3H à 11H.

Selon ses propres termes, «la Fondation RéaJura Cœur a



pour but d'augmenter le taux de survie des personnes touchées par un arrêt cardiaque dans le canton, en formant la population générale et les professionnels impliqués dans les premiers secours».

Les cours ont rencontré un franc succès, puisque toutes les dates étaient complètes, représentant environ 80 enfants prêts à retrousser leurs

manches pour masser les différents mannequins mis à disposition par les professionnels de RéaJura.

Dans le but de rendre l'apprentissage accessible à tous les enfants (et intéressant pour les plus âgés), différents cours ont été proposés par tranche d'âge. Ainsi, même si tous les enfants ont exercé le massage cardiaque, les plus jeunes ont surtout été sensibilisés à l'appel à l'aide, alors que les plus âgés ont exercé le massage cardiaque sur différents types de mannequin ainsi que la pose du défibrillateur.

C'est en formant les enfants aux bons gestes qu'il deviendra courant de venir en aide en cas d'urgence; cela pourrait d'ailleurs devenir concret puisque le Gouvernement jurassien a proposé d'introduire des modules de formation aux premiers secours dans les écoles du secondaire I et II, en collaboration avec RéaJura.

Le comité de l'APE remercie toutes les personnes ayant collaboré à la mise en place de ces journées et félicite les enfants et les jeunes pour leur participation active.

Le comité de l'APE

Poétesses et poètes, écrivez donc !

Encourager la culture et les activités culturelles dans notre commune est un enjeu crucial pour le dynamisme et le bien-être de ses habitants. La culture ne se limite pas à une offre de loisirs. Elle est un vecteur de cohésion sociale, de développement personnel et d'attractivité territoriale.

Dans une époque où l'isolement social tend à s'accroître, miser sur la culture devient une stratégie essentielle pour dynamiser les communautés villageoises.

Les activités culturelles favorisent la rencontre et le partage entre habitants de toutes générations et de tous horizons. Elles créent des occasions de se rassembler autour d'intérêts communs, qu'il s'agisse de musique, de théâtre, d'arts plastiques ou de patrimoine.

Ces rencontres renforcent les liens sociaux et permettent de bâtir une communauté plus solidaire, essentielle pour la vitalité de notre espace public. Les activités culturelles permettent de tisser des ponts entre les générations, en offrant aux jeunes et aux aînés des espaces de dialogue et

de partage. Elles donnent aux individus la possibilité de s'exprimer, de découvrir de nouveaux centres d'intérêt et d'acquérir des compétences précieuses et participent activement à l'éveil de la curiosité intellectuelle.

Ainsi, encourager la culture et les activités culturelles est une démarche qui apporte de nombreux bénéfices.

Cela représente un choix stratégique et humain, qui contribue à un avenir où l'épanouissement de chacun se mêle au dynamisme collectif.

C'est dans ce choix stratégique que s'inscrit l'organisation d'un concours de poésie qui se terminera lors de la Semaine de la francophonie et de la langue française, du 17 au 22 mars 2025. Nos lectrices et lecteurs trouveront dans ce numéro toutes les indications utiles à leur participation à ce concours.

Un concours de poésie, réunissant les plus jeunes comme les plus âgés, se veut célébration de la beauté des mots et de la diversité des voix. C'est l'occasion pour chacun, quel que soit son âge, de s'exprimer, de

partager ses émotions et de découvrir des perspectives nouvelles. Les enfants y apportent la fraîcheur de leur imagination, tandis que les aînés partagent leur sagesse et leur vécu, tissant ainsi un lien poétique entre les générations.

Dans ce cadre, la poésie devient un langage commun, capable de rapprocher, d'émouvoir, et de faire réfléchir.

Ce concours ne fait pas que valoriser les talents individuels, il rassemble aussi une communauté autour de la passion des mots, enrichissant chacun et laissant un souvenir empreint de chaleur et d'inspiration.

Gens de Courrendlin, enfants, jeunes, concitoyennes et concitoyens plus âgés, vous êtes invités à participer à ce concours. Nous comptons sur vous ! En toute amitié et en toute complicité.

Pierre-André Comte

*Au nom du Conseil communal
et de la Commission
Culture et Sport*

Personnel communal

M. Mikias Duescher a été engagé en qualité de responsable conciergerie/employé technique au sein de la commune mixte de Courrendlin.

M. Duescher a débuté sa fonction au sein de l'administration communale le 1^{er} novembre 2024, ce qui lui permet de collaborer avec M. Jean Fährndrich qui prendra sa retraite, dans le courant de l'année 2025.

Titulaire du brevet fédéral de concierge et de formateur en entreprise, M. Duescher, de par ses expériences professionnelles et aptitudes, sera un élément fort au sein de l'équipe de conciergerie.

L'ensemble du Conseil communal et les collaborateurs des différents services lui souhaitent la bienvenue et se réjouissent de cette nouvelle collaboration.



Fête de la poésie à Courrendlin

Un concours de poésie ouvert à toutes et tous!

Dans le cadre de la Semaine de la francophonie et de la langue française, et comme annoncé dans la dernière édition du journal «La Tour», la Commission Culture et Sport, où se manifeste une passion pour la langue française, lance aujourd'hui un grand concours de poésie!

Pour célébrer notre liberté, notre nature ou tout ce que ce sujet vous inspire, la Commission a choisi le thème suivant:

«À l'air libre!»

Les poèmes sont à déposer au plus tard le 15 février 2025 à minuit à l'administration communale.

Pour cette première édition, le concours est réservé aux adultes domiciliés dans la commune et aux élèves du cercle scolaire de Courrendlin. Il comporte quatre catégories:

- **Écoliers de la 5P à la 8P ;**
- **Écoliers de la 9P à la 11P
du cercle scolaire
de Courrendlin ;**
- **Post-obligatoire,
pour les jeunes de 16 à 20 ans ;**
- **Adultes (21 ans et plus).**



Les lauréats recevront un prix et seront honorés lors d'une cérémonie qui se tiendra en fin d'après-midi, le samedi 22 mars 2025.

Vous trouverez des informations complémentaires ainsi que le règlement complet du concours sur la page internet dédiée sur le site de la commune:

commune@courrendlin.ch

Nul besoin d'être un poète confirmé pour participer! Que vous soyez novice ou habitué à manier les mots, l'essentiel est de laisser parler votre créativité et de vous exprimer librement. La poésie est à la portée de toutes: un ressenti, une idée, un moment de bonheur ou de liberté peut se transformer en quelques lignes simples qui ont le pouvoir de toucher les autres.

En espérant que vous serez nombreux à oser prendre votre plus belle plume, nous vous souhaitons, chères lectrices et chers lecteurs, de très belles fêtes de fin d'année.

*Les membres de la
Commission Culture et Sport*

Personnel communal

Odile Charmillot, concierge au sein des locaux communaux de Rebeuvelier, prendra sa retraite et quittera ses fonctions au 31 décembre 2024.

Engagée depuis le 1^{er} janvier 1996, M^{me} Charmillot a été une employée appréciée des autorités communales et de ses collègues.

De nature discrète et souriante, Odile Charmillot a toujours réalisé son travail avec engagement et dévouement.

Le Conseil communal ainsi que les collaborateurs de tous les services lui souhaitent une retraite heureuse et la remercient pour ces 28 années de collaboration.



Marché de la Saint-Nicolas

Venez célébrer la magie de la Saint-Nicolas!

Un marché festif où l'esprit de Noël prend vie à la rue du Cornat à Courrendlin.

Le 5 décembre 2024 de 17h00 à 21h00

Découvrez une variété de stands d'artisans locaux, des produits gourmands, crêpes, gaufres, châtaignes, pâtisseries, vin chaud et thé.

Une vingtaine d'artisans locaux vous proposeront des créations uniques .



Restauration chaude sous la tente (à la cidrerie) proposée par le FC Courrendlin-Courroux.

Au menu : soupe à la courge, raclette, hot-dog, boissons.

- Animations musicale assurée par une classe de 1^e et 2^e de l'école primaire, accompagnés par leurs enseignantes Laurence Chételat et Célia Lovy de 17 h 15 à 17 h 45.
- Visite de Saint-Nicolas dès 18 h 00 jusqu'à 19 h 00 avec une petite attention pour chaque enfant.
- Kiki Rais viendra jouer son blues, jazz, pop et chanson française à partir de 19 h 15 jusqu'à 21 h 00.

Pour une question écologique, nous vous proposons d'emporter avec vous un gobelet ou tasse pour vous ravitailler en thé et vin chaud. Venez nombreux partager un moment de joie et de convivialité au cœur du village.

Commission Culture et Sport – Le Conseil communal

Mise au concours



Afin de compléter l'équipe actuelle, le Conseil communal met au concours le poste suivant :

Patrouilleur scolaire adulte

- **Durée : Indéterminée**
- **Début : De suite ou début janvier 2025**

Les candidatures, sont à adresser à : **Contrôle des habitants**
Route de Châtillon 15
2830 Courrendlin

Pour tous renseignements complémentaires, vous pouvez composer le **032 436 10 72**.

Le Conseil communal



Fête de fin d'année

Vœux de l'Autorité communale

En cette période de fêtes et de fin d'année, l'ensemble du Conseil communal et du personnel tient à vous adresser ses vœux les meilleurs et souhaite à tout un chacun santé, prospérité et joie pour la Nouvelle Année.

Fermeture administrative

Selon l'horaire habituel d'ouverture des guichets communaux, nous vous informons que les différents **services communaux** seront **fermés du lundi 23 décembre 2024 au vendredi 03 janvier 2025 inclus**.

L'horaire d'ouverture de l'administration communale reprendra dès le lundi 06 janvier 2025.

A noter que les **guichets communaux** seront **ouverts, exceptionnellement, le vendredi 20 décembre 2024 de 10h à 11h30**.

Pour les **cas d'urgences uniquement**, et durant la période de fermeture, prière de composer le

• **032 436 10 70**

Permanence téléphonique durant les heures de bureau

Ou le

• **032 436 10 77**

M. Joël Burkhalter, maire

La **police cantonale** peut également être contactée au **032 420 65 65** ou au **117** (24h/24h).

REFLETS DE LA TOUR

Parutions 2025

Pour l'année 2025, les parutions du Journal local « Reflets de la Tour » ont été arrêtées comme suit:

DATES DE PARUTION	DÉLAIS DE REMISE DES ARTICLES
Mars 2025	14 février 2025
Juin 2025	02 mai 2025
Septembre 2025	14 août 2025
Novembre 2025	13 octobre 2025

CES DÉLAIS DOIVENT IMPÉRATIVEMENT ÊTRE RESPECTÉS

Les articles sont à faire parvenir, si possible sous forme informatisée et illustrés par des photographies ou images à:

Secrétariat communal
Route de Châtillon 15
2830 Courrendlin

e-mail: commune@courrendlin.ch

Les articles peuvent être soumis à modification.

Nouvelles entrées dans le club des 90 ans

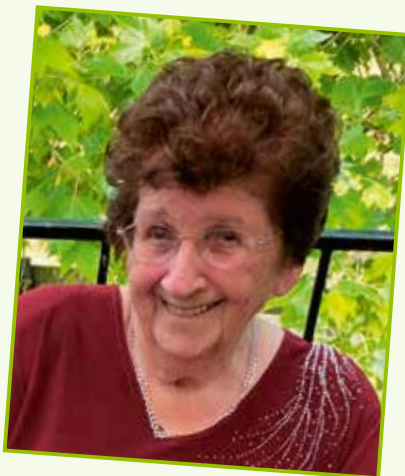
En juin dernier, l'Autorité communale, représentée par M. Joël Burkhalter, maire et M^{me} Stéphanie Mahon, secrétaire, a rendu visite à **M^{me} Rose-Marie Jeangros née Frésard**.

M^{me} Jeangros est née le 14 juin 1934 à Montfaucon. Elle a passé toute son enfance aux Franches-Montagnes et est issue d'une fratrie de 6 enfants.

En 1958, elle se marie à son grand amour André avec qui elle a eu deux enfants.

Rose-Marie a travaillé dans une usine d'horlogerie et s'est occupée de ses enfants (un garçon et une fille). La famille partait souvent en Italie durant les vacances.

M^{me} Jeangros faisait également partie du comité du Noël



des Cheveux Blancs et de la Société d'embellissement.

Avec son défunt mari, ils participaient à des voyages avec leurs contemporains (Grèce, Corse, Autriche et Espagne).

Depuis 1963, elle vit à Courrendlin dans son appartement qu'elle apprécie beaucoup.

Il arrive souvent que M^{me} Jeangros dîne avec ses sœurs et partage un moment convivial avec elles en jouant aux cartes. En effet, elle a toujours grandement apprécié les jeux de cartes et jouait beaucoup avec son mari et des amis. Elle tricote aussi beaucoup et confectionne des chaussettes.

A cette occasion, un présent a été offert à M^{me} Jeangros par l'Autorité communale. Elle a ainsi partagé des récits de sa vie pour laquelle elle est reconnaissante.

L'Autorité communale adresse ses félicitations à M^{me} Jeangros et lui souhaite santé, bonheur et joie pour encore bien des années.

L'Autorité communale, représentée par M. Joël Burkhalter, maire et M^{me} Stéphanie Mahon, secrétaire, a rendu visite à **M^{me} Gilberte Spring née Schaller** pour son 90^e anniversaire.

M^{me} Spring est née à Rebeuvelier le 6 juin 1934 au sein de la maison qu'elle habite depuis toujours.

Elle a suivi sa scolarité à Rebeuvelier et y a passé toute sa jeunesse. Son papa était le garde-forestier du village.

De son union avec son époux en 1958 à Montcroix, le couple a accueilli 4 enfants. M^{me} et M. Spring sont grands-parents de 9 petits-enfants et arrière-



grands-parents d'une petite fille.

Depuis toujours, elle participe à des voyages organisés et a toujours privilégié les sorties familiales le dimanche lorsque les enfants étaient

petits avec son époux malheureusement à ce jour décédé.

Durant son temps libre, M^{me} Spring apprécie regarder la nature et s'occuper de son jardin.

Ce beau cap de 90 ans a été fêté en famille à la maison.

L'Autorité communale félicite M^{me} Spring pour son entrée dans le cercle des personnes nonagénaires.

L'ensemble du Conseil communal lui souhaite beaucoup de bonheur, de joie et de santé.

Sortie des aînés



La traditionnelle sortie des aînés a été organisée mardi 24 septembre 2024. Près de 130 citoyens ont répondu présents à cette journée ensoleillée et remplie de bonne humeur. Les participants ont parcouru près de 270 kilomètres en car avec Catherine Excursions pour se rendre au lac de Zoug avec une pause-café au Kollerhuus à Schenkon.



Le repas de midi a été dégusté sur un bateau qui a emmené nos chers aînés en balade sur le lac.

Cette journée fut riche en convivialité, échanges et découvertes. Un remerciement particulier aux membres de la Commission Culture et Sport, aux conseillers communaux ainsi qu'au personnel communal de leur présence.

Fanfare Municipale de Courrendlin

La fanfare Municipale de Courrendlin vous invite à venir passer une fin d'après-midi d'écoute musicale au temple de Courrendlin le

dimanche 8 décembre 2024 à 17 heures.

Pour ce concert de l'Avent, nous vous présenterons des morceaux de Noël mais aussi d'autres pièces de notre répertoire.

Le **Chœur des aînés** viendra ajouter sa propre touche musicale en deuxième partie du concert.

Dès la fin de notre prestation nous vous offrirons du vin chaud, du thé et des petits gâteaux afin de passer

quelques instants amicaux entre nous.

L'entrée est libre mais, grâce à votre soutien, nous espérons récolter quelques dons que nous verserons à la Ligue Pulmonaire Jurassienne.

En tant que musiciens et chanteurs, nous avons grandement besoin de soigner notre réserve pulmonAIRE! L'équipe de la Ligue pulmonaire jurassienne s'engage

quotidiennement pour améliorer la qualité de vie des malades pulmonaires et des voies respiratoires. Elle fournit conseils et accompagnement aux personnes ayant des difficultés liées à ces troubles. Aidons-les à lutter pour un avenir meilleur!

Au plaisir de vous retrouver à cette occasion.

*Fanfare Municipale
Courrendlin*

Pages réservées aux artisans

Découvrez l'authenticité de la boutique « RÉALISE »



HOMMES, FEMMES, ENFANTS, PUÉRICULTURE



À L'ENTRÉE DU CENTRE COMMERCIAL - COURENDLIN CENTRE

DU LUNDI AU VENDREDI DE 8H30 À 17H
SAMEDI : SELON ANNONCE

et commerces locaux



C'est à l'entrée du centre commercial de Courrendlin que se trouve cette charmante boutique, ouverte depuis mars 2024.

La patronne du lieu Natascha Joncheray, offre une vitrine qui met en lumière une quarantaine d'artisans et créateurs locaux et régionaux. C'est dans un cadre accueillant et inspirant que les créations y sont exposées de façon à mettre en valeur chaque objet.

Chaque pièce raconte une histoire, des bijoux fabriqués main aux articles de décoration, en passant par des textiles et jeux pour enfants, des tisanes, de la lithothérapie et bien plus encore.

De quoi faire plaisir et se faire plaisir.

Natascha Joncheray a su mettre toute son âme dans cette boutique. Son accueil chaleureux, son dynamisme, son sourire font de ce lieu un espace d'échange et de partage.

Prochain événement, le festival de Noël qui aura lieu le 30 novembre (de 10 à 20 heures) et le 1^{er} décembre 2024 (de 10 à 17 heures).

D'ici là, n'hésitez pas à pousser la porte de cette magnifique boutique.

La Commission Culture et Sport



Balade bourgeoise En pleine nature...

Une jolie balade sur les hauteurs de Courrendlin a été organisée par la Bourgeoisie à l'occasion de la journée nationale des bourgeoisies.

Le samedi 14 septembre 2024, les petits et grands randonneurs, ont pu emprunter, en famille ou entre amis, le parcours organisé pour cette occasion.

De nombreux points de rencontre ont été créés notamment en passant par le «canapé forestier» où les enseignant-e-s de Courrendlin attendaient les marcheurs pour une petite pause gourmande avec la possibilité de s'émerveiller devant les créations des élèves des écoles (décorations, jeux fait mains, etc.).

Munis de leurs chaussures de marches, les randonneurs ont suivi le parcours balisé pour l'occasion et ont eu l'opportunité d'échanger et d'apprendre ce que la nature offre par le biais d'intervenants spécialistes.

Un point de vue incontournable était celui de la «carrière du Bambois» où la société Matériaux Sabag SA accueillait les visiteurs sur le site avec présentation du travail de la roche. Un émerveillement pour tout un chacun.

Une démonstration de coupe d'arbres en direct avec des explications du métier de bûcheron, suivi d'une activité de grimpe sur les hauteurs du Vaferdau ont ouvert l'appétit des randonneurs.

C'est donc à la cabane des Chaives-Vies qu'une planche apéritif a été proposée avec dégustation de produits locaux et de qualité. Un délicieux repas s'en est suivi à la ferme de la Bourgeoisie, confectionné par la famille Kunz. La convivialité, l'esprit familial et la découverte de produits artisanaux ont ainsi agrémenté la journée.

Cette journée a été remplie de bonne humeur, de souvenirs et de partages entre participants et organisateurs.

FJ



Deux nouveaux conseillers communaux se présentent



Benjamin Mamie

Natif et originaire d'Alle, j'y ai effectué ma scolarité obligatoire. Par la suite j'ai effectué un apprentissage de micromécanicien à l'EHMP (École d'horlogerie et de microtechnique à Porrentruy)

suivi d'une formation d'ingénieur ETS en microtechnique à Bienne. Je suis arrivé à Courrendlin en 2007. Propriétaire d'un bien immobilier depuis 2018 dans le quartier des Quérattes. Mon souhait est de rester à Courrendlin et de pouvoir consacrer une partie de mon temps à la collectivité.

Je suis l'heureux papa de 3 garçons de 30, 27 et 16 ans. Le petit dernier est scolarisé à l'école de Courrendlin et effectue actuellement sa dernière année d'école obligatoire.

Dans mes loisirs, j'aime les voyages, les jeux de société (Échecs, carambole, cartes,...) et également la convivialité d'un bon repas entre amis.

Mes expériences professionnelles m'ont permis d'acquérir de nombreuses compétences dans les domaines des machines de production, des méthodes de travail, de la qualité et du management de personnes. Mes différents postes m'ont amené à voyager entre autres en Inde, aux États-Unis, en Tchéquie et en Angleterre. Actuellement en poste dans l'entreprise MPS SA à Bonfol, je dirige un département de 8 à 10 personnes et apporte mon expertise au bon fonctionnement de celle-ci. Mon management repose sur l'esprit d'équipe et la cohésion entre les personnes.

D'un naturel calme et discret, je reste cependant un homme de conviction qui aime se fixer des objectifs et de les mener à bien. Homme de consensus, j'offre volontiers mes opinions et mon argumentaire pour avancer dans une logique citoyenne et communautaire.

Appelé à siéger au Conseil municipal de Courrendlin, j'imagine une gouvernance proche de l'humain, proche de l'employé et proche du citoyen. Ma réflexion sera basée sur des faits concrets en connaissance de leurs histoires et avec un regard d'avenir sur leur futur. Ma gestion personnelle liée aux ambitions de la Com-

mune seront mesurées et menées en parallèle à une planification réfléchie et optimale.



Kilian Geiser

Je suis né en 1992 à Saint-Gall et j'ai grandi à Diepoldsau, le dernier de quatre enfants. Probablement encore plus éloigné des centres de la Suisse que le Jura, il arrive vite qu'on doive se déplacer.

C'est ainsi qu'au fil des années, je me suis de plus en plus rapproché de l'ouest pour finalement atterrir à Courrendlin. Avec le caractère ouvert et dynamique qui caractérise la région, j'ai été bien accueilli dans le village. Quelle découverte pour moi et quelle chance pour mes deux enfants de pouvoir grandir ici!

Dans mon quotidien, je passe la plupart du temps avec ma famille. On fait des petites choses adaptées à l'âge de nos enfants, comme des promenades et des pique-niques en forêt. Dès mon enfance, j'ai adoré la musique et j'ai joué dans des fanfares avec mon basson, un plaisir que je n'ai pas abandonné à ce jour. J'aime la bonne humeur et la cohésion qu'apportent les sociétés.

Je suis employé au Théâtre du Jura en tant que chargé d'exploitation. J'aime être en mouvement et pouvoir résoudre des problèmes variés et pratiques. J'apprécie également la simplicité des rapports avec les gens que me permet mon poste.

Mes études en Facility Management à Zurich m'ont appris le sens de l'organisation et de la gestion et mon Bachelor en Théologie catholique à Fribourg m'a aiguisé l'esprit critique pour questionner nos valeurs et nos traditions. Parmi mes expériences les plus marquantes, je compte mes deux années en tant que père au foyer, qui m'ont éclairé sur les conditions de ce travail non rémunéré et remis en question certaines évidences.

L'ensemble de ces expériences a forgé ma personnalité d'aujourd'hui et je me réjouis de découvrir l'influence que l'exercice de la politique communale aura sur ma vision du monde.

Départs au sein du Conseil communal



Après près de 43 années de mandats politiques, **M. Vincent Eggenschwiler** a décidé de retirer sa révérence en tant conseiller communal au 31 décembre 2024. De par ses années de fonction, M. Eggenschwiler a été un

citoyen investi dans le monde politique.

Notons qu'avant son rôle de maire au sein du village de Rebeuvelier de 2005 à 2018, il a été conseiller communal en charge du dicastère Travaux publics de 1981 à 1998.

Durant ces années de mandat, il a participé à la création du nouveau réservoir pour l'eau potable en provenance de Moutier, de l'alimentation en eau potable des fermes et pâturages, à la desserte pour les cars postaux pour le village de Rebeuvelier, à la construction des ouvrages liés au remaniement parcellaire ainsi qu'à l'étude et la construction de la halle polyvalente de Rebeuvelier.

M. Eggenschwiler a, également, œuvré en qualité de président de l'Association des Maires du district de Delémont (AMDD), à la réforme de l'organisation du SEOD et SEDE, et a été initiateur puis co-président du projet (Delémont et sa couronne) ainsi que membre du comité de Fusion (Courrendlin-Vellerat-Rebeuvelier-Châtillon et Rossemaison).

Ces nombreux projets et réalisations ont pu être menés à bien et à terme grâce aux conseillers communaux très impliqués durant toutes ces périodes législatives.

Depuis 2019, suite à la fusion des villages de Courrendlin-Rebeuvelier et Vellerat qui forment à ce jour la Commune mixte de Courrendlin, M. Eggenschwiler en qualité de conseiller communal a été en charge du dicastère Finances – SEOD – SIS 6/12 et Président du Comité du syndicat de l'école secondaire.

Durant ces années de fonction et en sa qualité de responsable communal des finances, M. Eggenschwiler a notamment collaboré à la refonte de tous les règlements des anciennes communes, à l'augmentation de la quotité d'impôt dans la perspective de

pouvoir réaliser le Complexe scolaire à Courrendlin, de la revitalisation des berges de la Birse, de la traversée du village ainsi qu'à la construction du bâtiment A destinée à l'éducation des enfants.

De nature engagée et animé par la politique jurassienne, M. Eggenschwiler a su, tout au long de sa carrière politique, mettre à profit ses connaissances et son souhait de donner à la population locale une vie collective agréable dans une commune où il fait bon vivre.

M. Vincent Eggenschwiler est vivement remercié de son engagement, dévouement et implication dans la vie politique et locale depuis près de 43 années. Le Conseil communal ainsi que le personnel engagé lui souhaitent beaucoup de plaisir et espèrent que ses années de fonction l'animeront encore plusieurs années par le sentiment du devoir accompli.



M. Stéphane Bart a été nommé au sein du Conseil communal, il y a un peu plus d'année mais pour raison professionnelle, M. Bart a décidé de mettre un terme à sa fonction de conseiller communal avec

effet au 31 décembre 2024, non sans regret.

De par sa nature discrète, M. Bart a su mener les dossiers qui lui ont été confiés durant son mandat de manière consciencieuse, engagée et professionnelle, citons notamment: l'alimentation en eau de Vellerat et le projet ViTaBirse qui ont été des dossiers complexes et volumineux. Sans compter également les représentations politiques communales dans les différentes missions confiées ainsi que les dossiers internes.

M. Stéphane Bart est vivement remercié pour son dévouement et engagement au sein de la collectivité publique et le Conseil communal, à qui se rallie le personnel communal, lui souhaite plein succès dans ses nouveaux projets et espère qu'il conservera de son année au Conseil communal de la commune mixte de Courrendlin, un souvenir heureux et riche.



La Mobilière Suisse Société d'assurances soutient le projet ViTaBirse à hauteur de CHF 500'000.-

Après la récente acceptation par la population du crédit pour le projet ViTaBirse, La Mobilière Suisse Société d'assurances nous a annoncé sa participation au financement des mesures de protection à hauteur de CHF 500'000.-.

Suite à ces bonnes nouvelles, les travaux pourront normalement débuter au début de l'année 2025.



Collectes de sang à Courrendlin en 2025

Le Service régional Neuchâtel-Jura de transfusion sanguine organise, en collaboration avec l'Amicale du don de sang, ses collectes 2025 en date du **27 janvier et du 26 mai à la Halle de gymnastique de Courrendlin entre 16h00 et 19h30.**

Les donneur-euse-s sont prié-e-s de s'inscrire pour une plage horaire sur le site internet suivant :
www.srnjts.ch/donner/collectes-mobiles/

Le SRNJTS et l'Amicale du don de sang remercient toutes les personnes qui s'engagent pour cette noble cause.

La traditionnelle vente des sapins de Noël aura lieu comme suit :



BOURGEOISIE DE COURRENDLIN
Hangar – Rue du Bambois 20
2830 Courrendlin
Samedi 14 décembre 2024
de 14 à 15 heures

REBEUVELIER
Chez Agnès et Werner Bieli
078 687 98 77
Dès le vendredi 13 décembre 2024



Déchetterie communale Centre de tri

Horaire d'ouverture – Hiver 2024 / 2025

Valable du 1^{er} novembre 2024 au 31 mars 2025

Lundi	10h00 à 12h00	Vendredi	16h30 à 18h30
Mercredi	16h30 à 18h30	Samedi	10h00 à 12h00

Fermeture de fin d'année : 25 décembre 2024 / 1^{er} janvier 2025

Naissances

Meva Aydogan, née le 05.07.2024
Fille de Ekrem et Clara Aydogan

Elim Gebreyesus, née le 05.09.2024
Fille de Maharena Gebreyesus
et Luwam Habtemariam

Axel Kunz, né le 06.09.2024
Fils de Paul et Nadège Kunz

Matteo Oliveira, né le 15.09.2024
Fils de Flavio et Luana Oliveira

**Bienvenue à ces magnifiques
bébés et sincères félicitations
aux heureux parents!**

Ellie Zbinden, née le 20.09.2024
Fille de Bastien Zbinden et Kim Wittmer

Nino Zbinden, né le 20.09.2024
Fils de Bastien Zbinden et Kim Wittmer

Victor Bertin, né le 30.10.2024
Fils de Stéphane Bertin
et Marta Amabile

Nina Hulmann, née le 02.11.2024
Fille de Kevin Leuenberger
et Marion Hulmann



Félicitations aux heureux mariés

24.08.2024 Célia Lovy et
Olivier Goffinet

06.09.2024 Gamze et
Mazlum Sahin

Tu n'es plus là où tu étais, mais tu es partout là où je suis – Victor Hugo

Ils nous ont quittés...

14.09.2024
Lucienne Nusbaumer

14.09.2024
Gérard Mamie

24.09.2024
Pierre Marquis

02.10.2024
Francis Spring

25.10.2024
Maria Tizzano

31.10.2024
Jean-Pierre Seuret